

*COMMUNE
DE HIRTZBACH*

BULLETIN



COMMUNAL

JANVIER 2023

1. Informations paroissiales

- ❑ Les prochaines célébrations auront lieu en l'église Saint Maurice (sous réserve d'éventuelles modifications liées à la situation pandémique) :
 - dimanche 25.12.2022 : 10 h 00 *Messe de Noël*
 - dimanche 08.01.2023 : 17 h 00 *Messe*
 - dimanche 29.01.2023 : 10 h 00 *Messe*

intentions : Julien FEDERSPIEL, Edmond, Georgette et Fernand ZIMMERMANN, Arthur et Joséphine SCHATNER
- ❑ Conseil de Fabrique (rappel) :

Le Conseil de Fabrique qui gère l'aspect matériel de l'église, se compose comme suit : Mme Martine Schweizer, présidente ; M. Vincent MUNCK, trésorier ; Mme Céline ZIMMERMANN, secrétaire ; Mme Jocelyne PARISOT, fleuriste ; M. Serge SCHMITT.

Sont également membres de droit M. le Maire, Arsène SCHOENIG et M. le Curé, Vincent FRECHIN.

- ❑ La chorale Ste-Cécile de Gildwiller propose une après-midi chantante le **dimanche 19 février 2023 à 16h** à l'église de Hirtzbach. Un beau programme de chants vous attend, réservez dès à présent cette date. Nous vous attendons nombreux.
- ❑ Le Conseil de Fabrique tient à remercier chaleureusement toutes les personnes pour leur soutien et leur générosité sans faille durant toute l'année, sans oublier les bénévoles qui œuvrent pour l'entretien de l'église. Nous vous donnons rendez-vous en 2023.

*Courage d'assumer et d'affronter les difficultés, persévérance pour ne jamais baisser les bras ou se laisser décourager par ses rêves, espérer que de nouveaux horizons se dessinent chaque jour. Que les mains de Dieu guident votre vie pour qu'elle vous porte dans la paix, l'harmonie, la santé et la joie, ce sont nos souhaits pour vous tous.
Bonne et heureuse année.*

2. Au revoir

Après avoir consacré 41 ans au service de la Commune de Hirtzbach, j'ai choisi de faire valoir mes droits à la retraite à compter du 1er janvier 2023.

Un bail bien rempli au cours duquel j'ai eu plaisir à accompagner les élus dans la réalisation de nombreux projets et à répondre aux sollicitations, attentes et besoins des Hirtzbachois que je remercie sincèrement pour l'accueil qu'ils m'ont réservé et la relation de confiance et de respect mutuel que nous avons entretenue.

Ma mission prend fin alors que notre mairie emménagera bientôt dans de nouveaux locaux, plus modernes, spacieux, fonctionnels et accessibles, où ma successeure Flora MOROSINOTTO, secondée par Myriam KILIAN et une personne chargée de l'accueil qui les rejoindra prochainement, auront plaisir à répondre à vos attentes.

Puissent-elles continuer, en lien étroit avec nos élus, à œuvrer en faveur du développement et du bien-être de notre beau village et de ses habitants, comme j'ai été heureux et fier de le faire durant toutes ces années.

Prenez soin de vous et vive Hirtzbach !

Bertrand SCHWOB

3. Chasse – avis aux promeneurs

Les chasseurs ont informé la municipalité que des battues auront lieu sur l'ensemble du territoire chassable **les samedi 07 et 21 janvier 2023, ainsi que le dimanche 22 janvier 2023.**

4. Calendrier de collecte des déchets 2023

Le prestataire étant confronté à une pénurie de papier, il est possible que les calendriers de collecte 2023 ne soient pas distribués à la fin de l'année mais plutôt en janvier 2023. La Communauté de Communes Sundgau vous prie de bien vouloir l'en excuser et vous informe que vous avez la possibilité de visualiser le calendrier en ligne à l'adresse suivante : <https://www.cc-sundgau.fr/vivre-et-habiter/calendrier2023-a3-compressed1.pdf> , sur l'application Illiwap ou encore sur le Facebook de la Communauté de Communes Sundgau.

5. Communiqué de l'Association Wagg'Hirtz

Le 26 novembre dernier a eu lieu, Place de la mairie, le marché de l'Avent organisé par les Wagg'Hirtz (ex association du Carnaval des Enfants). Les écoliers ont entonné des chants de Noël, le village était décoré, une conteuse a proposé de jolies histoires, et dans les cabanons les artisans ont exposé de magnifiques créations et idées de cadeaux pour les fêtes. Plus tard dans la soirée, le Saint Nicolas, arrivé dans sa belle cariole a gâté tous les petits avec clémentines et papillotes. Tout au long de la soirée, il était possible de déguster une petite restauration de saison au son d'un beau moment musical. L'association des Wagg'Hirtz remercie la commune pour le montage des cabanons ainsi que toutes les personnes qui ont contribué à ce moment de fête. Nous vous donnons rendez-vous pour la prochaine manifestation **le 19 février 2023** : une joyeuse cavalcade à travers le village.

6. Communiqué de l'Association la Bougeotte de Hirtzbach

La Bougeotte de Hirtzbach vous souhaite une très belle année 2023, remplie de douceurs, de partage et d'espoir.

La bougeotte remercie chaleureusement le groupe des joueurs de cartes de Hirtzbach pour son don suite à l'arrêt de ses activités.

Le mardi 24 janvier 2023 à 20h dans la salle informatique de l'école (1^{er} étage) aura lieu l'assemblée générale à laquelle la Bougeotte de Hirtzbach vous convie.

Si vous souhaitez y participer, nous vous invitons à contacter Martine HELL au 07.84.44.05.71 ou Andrée RUEFF au 06.98.81.43.61.

7. Fermeture de la mairie durant les fêtes

Le secrétariat de la mairie sera fermé au public **du vendredi 23 décembre 2022 au dimanche 1^{er} janvier 2023 inclus**. Les habitants voudront bien vérifier et anticiper leur stock de sacs de tri et biodéchets et venir en récupérer aux heures d'ouverture, **avant le 22.12.2022 midi**.

En cas de problème urgent, vous voudrez bien contacter un élu ou envoyer un courriel à l'adresse de la mairie : mairie@hirtzbach.fr

8. 43^{ème} édition du Salon Régional Formation Emploi

Vous souhaitez trouver votre voie, décrocher un emploi, créer votre entreprise ou encore rebondir professionnellement ? Le Salon Régional Formation Emploi est fait pour vous !

En janvier prochain, près de 350 exposants seront à votre disposition pour vous aider à donner forme à vos projets.

Rendez-vous les **27 et 28 janvier 2023** au Parc des Expositions de COLMAR.

Ce salon est ouvert à tous (demandeurs d'emploi, salariés en reconversion, étudiants, lycéens ou encore créateurs d'entreprise) et offre la possibilité de découvrir les différents métiers et filières de formation, d'entrer en contact avec les entreprises qui recrutent, de participer à des ateliers, d'assister à des conférences... et ce, dans un même lieu et au même moment.

Entrée libre de 9 h à 18 h.

Comment s'y rendre ? Prenez le train et/ou le bus : un billet acheté, le retour gratuit !

Courriel : contact@sfe-alsace.com - Site : www.sfe-alsace.com.

9. Espace France Services (rappel)

Les maisons France Services sont des espaces accueillant différents partenaires nationaux comme les Finances publiques, la CAF, la CPAM, l'Assurance Retraite, l'Agence Nationale des Titres Sécurisés, Pôle Emploi, La Poste, la MSA etc.

Des agents France Services sont à votre disposition pour **vous accompagner dans vos démarches administratives et en ligne** mais également pour vous prodiguer des conseils et des informations, à titre gratuit. Si vous avez besoin d'aide concernant vos impôts, votre permis de conduire, vos allocations, vos remboursements, vos droits à la retraite, vos recherches d'emploi etc., **n'hésitez pas à vous rendre dans un espace France Services**.

Vous trouverez la localisation et toutes les informations utiles concernant la présence des deux espaces Frances Services ci-dessous : [Espace France Services d'Altkirch](#) : 5 rue Charles de Gaulle – 68130 ALTKIRCH (dans les locaux de la sous-préfecture)

Du lundi au jeudi de 9 h à 12 h et de 13 h à 16 h, le vendredi de 9 h à 12 h et de 13 h à 15 h 30.

Courriel : pref-france-services@haut-rhin.gouv.fr

Espace France Services de Ferrette

Rue du colonel Robelin – 68480 FERRETTE

Le lundi de 8h à 12h et de 13h à 16h, le mardi de 9h à 12h et de 14h à 17h, le mercredi de 8h à 12h, le jeudi de 9h à 12h, le vendredi de 13h à 17h.

Téléphone : 03.67.24.68.04

10. Nouvelle filière plastiques durs dans les déchèteries

Avec pour objectif de mieux trier les déchets dits « encombrants », une nouvelle filière est mise en place dans les déchèteries à Altkirch, Illfurth et Waldighoffen, dès le mardi 15 novembre 2022.

Les déchets acceptés : seaux, couvercles, cagettes, caisses, bacs, casiers bouteilles, pots horticoles, arrosoirs, fûts, bidons, jeux et jouets (ni électriques ni électroniques) **uniquement** en plastique rigide.

Le service valorisation des déchets de la Communauté de Communes Sundgau reste à votre disposition pour toute information complémentaire :

bien-trier@cc-sundgau.fr ou 03.89.08.36.24

11. Recensement de la population

La population de HIRTZBACH sera recensée **entre le 19 janvier et le 18 février 2023**.

Nous entrons donc dans la phase active de ces opérations de recensement qui ont été confiées à trois agents se répartissant chacun un secteur d'environ 250 foyers :

- a. M. Gilles HARTMANN aura en charge les rues suivantes (secteur 1) :
rue de la Roselière, rue des Primevères, rue des Violettes, rue du Kleeberg, rue de Lattre de Tassigny, rue de l'Illberg, rue de la Barrière, rue de la Gare, rue des Vergers, rue Principale (du N°1 au N°35, pair et impair), le lotissement La Forge (rue des Pommiers, rue des Cerisiers et rue des Poiriers), la rue de Carspach (côté pair), une partie de la rue de la Forge et les habitations rattachées à CARSPACH mais figurant sur le ban communal de HIRTZBACH.
- b. M. Philippe SCHMITT s'occupera quant à lui des rues suivantes (secteur 2) :
rue du Château, rue du Cimetière, rue du Réservoir, rue des Jardins, rue de la Scierie, rue de la Montagne, rue de la Forêt, rue Sainte Affre, rue des Bergers, rue de la Chapelle, rue Saint Wendelin, rue du 21 Novembre (côté impair), rue Colle-Leprêtre ainsi que les habitations isolées situées route de Largitzen.

- c. Mme Claudine WEIGEL enfin traitera les rues suivantes (secteur 3) :
rue des Prés, lotissement Beau Séjour, une partie de la rue de la Forge, rue de Carspach (côté impair), rue Principale (du N°32 au N°101, pair et impair), rue des Champs, rue des Fleurs, rue Charles Zumstein, rue Oehlmatte et rue du 21 Novembre (côté pair).

Ces agents qui seront munis d'une carte officielle avec photographie effectueront une première tournée de reconnaissance du 05 au 12 janvier 2023, au cours de laquelle ils distribueront à chaque foyer une « lettre aux habitants » annonçant leur prochain passage.

Le 19 janvier débiteront officiellement les opérations ; les agents recenseurs distribueront à chaque foyer :

- **soit une notice d'information** comportant l'adresse du questionnaire en ligne, ainsi que le code d'accès et le mot de passe, **pour les habitants acceptant de se recenser par Internet ;**
- **soit une feuille de logement** et autant de bulletins individuels que de personnes composant le foyer, **pour les habitants ne souhaitant (ou ne pouvant) pas répondre par Internet.**

Nous prions instamment la population de faciliter le travail des agents recenseurs en leur remettant rapidement et sans faute les formulaires remplis (prière de respecter la date indiquée sur l'avis de passage, pour les personnes absentes) **ou en répondant sous 48 heures par Internet.**

Nous insistons également sur l'importance de disposer d'autant de bulletins individuels que de membres du foyer. La notion de population compte beaucoup en termes d'aides et de dotations pour une commune comme la nôtre, de sorte que la participation de tous est indispensable.

C'est un travail rigoureux et fastidieux à accomplir sur une courte période, aussi comptons-nous sur votre aide afin que le recensement se déroule au mieux.

Merci d'avance pour votre aimable compréhension et coopération.

12. Conseils avant l'hiver

Comme chaque année, nous nous permettons de rappeler un certain nombre de principes et prodiguer quelques conseils à l'approche de la saison froide, à savoir :

- balayage et enlèvement des neiges :

l'attention des habitants est attirée sur le fait qu'au terme des dispositions de la loi municipale du 06 juin 1985, le balayage des trottoirs et l'enlèvement des neiges sur ceux-ci constituent, en principe, une charge de la propriété.

Le propriétaire est responsable même s'il n'habite ni la maison, ni la Commune, aussi bien quand la maison est occupée par un locataire que lorsqu'elle est inhabitée ;

- dégagement des caniveaux et des regards, pour permettre l'écoulement rapide de l'eau au moment du dégel ;
- protection des compteurs d'eau contre le gel :
en cas de dégâts dus au gel, le remplacement du compteur est à la charge du propriétaire.

13. Eclairage public

A partir du 1^{er} janvier 2023, La Commune a renouvelé sa confiance à l'entreprise PONTIGGIA de WITTENHEIM, en lui confiant le marché de maintenance du réseau d'éclairage public pour les 4 ans à venir.

Les pannes et dysfonctionnements sont à signaler à la mairie qui les remontera directement au prestataire.

14. Remerciements

Françoise LOBMEYER a été très touchée par les nombreuses marques de sympathie et d'amitié qui lui ont été témoignées lors de son 90^{ème} anniversaire. Elle remercie en particulier M. le Maire, ses adjoints et le conseil municipal, le Crédit Mutuel, ses amis, sa famille et ses voisins.

15. Etat civil

Naissance :

- Le 07 novembre 2022 à MULHOUSE est née Gioia, enfant de Sylvain TOURNIER et de Cindy MAMBER, demeurant ensemble 17 rue Principale.
- Le 24 novembre 2022 à MULHOUSE est née Amanda, enfant de Cédric LOBMEYER et de Marine LE GOFF, demeurant ensemble 8 rue des Primevères ;
- Le 10 décembre 2022 à MULHOUSE est né Elio, enfant de Loris RIVIERE et de Emeline LAMY, demeurant ensemble 5 rue de la Gare.

Nous adressons nos sincères félicitations aux heureux parents !

Mariage :

Ont été unis par les liens du mariage :

Le 26 novembre 2022 : Emre CAKICI et Nurhan ALANDAG (9 rue des Cerisiers)

Décès :

Ont rejoint la maison du Père :

- Le 26 novembre 2022 à Mulhouse, Geneviève LIDOLF née FIRMANN à l'âge de 74 ans ;
- Le 30 novembre 2022 à Mulhouse, Huguette BUETSCHA née DROESCH à l'âge de 69 ans.

16. Les grands anniversaires de janvier 2023

65 ans : M. DIDIERLAURENT Gilbert

70 ans : Mme KOHLER Martine née KLEIBER

| | | |
|----------|----------------|-------------------------------|
| 72 ans : | M. KOENIG | Jean-Jacques |
| 74 ans : | Mme KARA | Hava née KILIC |
| | Mme SCHWOEHRER | Anne-Marie née WELTER |
| | Mme STEHLIN | Elianne née KETTELA |
| 75 ans : | M. HEITZMANN | Michel |
| | M. YAHIA | Djemäi |
| 76 ans : | Mme SCHARTNER | Eliane née SCHURCK |
| | M. MUNCK | Bernard |
| 78 ans : | M. HEINIS | François |
| | Mme MECKER | Liliane née PFLIEGER |
| 81 ans : | Mme LANG | Anne née SCHOTT |
| 83 ans : | Mme ROSSE | Marie Anne née ZIMMERMANN |
| | Mme BRUNNER | Charlotte née SCHMITT |
| 85 ans : | M SCHNOEBELEN | Georges |
| 87 ans : | Mme HARTMANN | Sonia née WEIGEL |
| 88 ans : | M. BRUNNER | Pierre |
| 90 ans : | Mme WALCH | Marie-Antoinette née HARTMANN |
| 91 ans : | M. MUNCH | Roger |
| 94 ans : | Mme SPECKLIN | Marie-Antoinette née JERMANN |

Horaires d'ouverture de la Mairie de HIRTZBACH

Tél : 03.89.40.99.21 – Fax : 03.89.40.96.40

Courriel : mairie@hirtzbach.fr

- Les lundis et mercredis de 11 h à 12 h et de 17 h à 18 h ;
- Les mardis et jeudis de 10 h à 12 h ;
- Les vendredis de 17 h à 18 h 30.

Fermeture de la mairie durant les fêtes

**Le secrétariat de mairie sera fermé au public du vendredi
23 décembre 2022 au dimanche 1^{er} janvier 2023 inclus.**



***Bonnes fêtes
de fin d'année !***